

## Hrvatska katolička misija

Zähringerstrasse 40, 3012 Bern  
 Telefon: 031 302 02 15 Fax: 031 302 05 13  
 E-Mail: hkm.bern@bluewin.ch  
 www.hkm-bern.ch  
 Uredovno vrijeme:  
 ponedjeljak - petak, od 10.00 do 16.00  
 Misionar: **fra Gojko Zovko**, privat  
 Quartiergasse 12, 3013 Bern  
 Telefon: 031 331 56 52 Fax: 031 332 12 48  
 Natel: 079 379 66 66  
 E-Mail: goja.z@bluewin.ch  
 Suradnica: **Ruža Radoš**

### ■ RASPORED MISA

- BERN: Heiligkreuzkirche, Kastelweg 7, uz Tifenauspital, svake nedjelje u 12.00
- BIEL: Pfarrkirche Christ König, Geysriedweg 31, svake 2. i 4. nedjelje u mj. u 18.00
- LANGENTHAL: crkva Sv. Marije, Schulhaus-strasse 11 A, svake 1., 3. i 5. nedjelje u mjesecu u 8.30
- THUN: crkva sv. Marije, Kapellenweg 9, svake nedjelje u 14.30
- MEIRINGEN: Guthirt, Haupt-strasse, sva kog 1. poned. u 19.30 i 3. nedjelje u 18.00
- INTERLAKEN: župna crkva Heiligeist, Schlossstr. 6, svake 1. i 3. srijede u 19.30

### Molitvene skupine

**Bern:** Heiligkreuzkirche - sv. misa i mogućnost ispovijedi svaki prvi petak u mjesecu u 19.00 sati

**Bern:** Heiligkreuzkirche - molenje krunice svaki četvrtak u mjesecu u 19.00 sati, a svakoga posljednjeg četvrtka u mjesecu sv. misa, ispovijed i klanjanje Presvetom.

**Bern:** Hrvatski katolički centar - svake subote 18.00-21.00 molitvena zajednica «Hagioterapija»

*Na svim mjestima gdje se slavi sveta misa pola sata prije mise molenje krunice i mogućnost za ispovijed.*

### Preduskrasne ispovijedi

**Bern:** 18.03.2013. u 17.30

**Thun:** 25.03.2013. u 18.00

**Langenthal:** 23.03.2013. u 18.00

**Interlaken:** 27.03.2013. u 18.30

**Biel:** 24.03.2013. u 17.00

**Meiringen:** 17.03.2013. u 17.00

### Obredi Velikoga tjedna

**Veliki petak: 29.03.2013.**

Bern: u 17.00 sati Obred Velikoga petka: Isusova muka i ljubljenje križa i pričest

**Velika subota: 30.03.2013.**

**Langenthal:** 14.00 Blagoslov jela i kratki obred

**Biel:** 16.00 Blagoslov jela i kratki obred

**Bern:** 18.00 Uskršno bdijenje i blagoslov jela

**Thun:** 21.00 Uskršno bdijenje sa Švicarcima, a potom blagoslov jela u kapelici

### Uskrs

**Langenthal:** u 08.30 sati

**Bern:** u 12.00 sati

**Thun:** u 14.30 sati

**Biel:** u 18.00 sati

### Uskrсни ponedjeljak

**Meiringen:** u 18.00 sati

**Interlaken:** u 19.30 sati

# Misijska kronika

### Nikolinja i Božićne večere

Na svim mjestima gdje slavimo sv. misu, proslavili smo Nikolinja i podjelili ca. 500 darova djeci. U Bernu, Thunu, Langenthalu i Bielu slavili smo uz priredbe HDŠ i prigodne fešte uz glazbu, jela i domaća pića. Božićne večere imali smo u Bernu i Thunu.

### Predbožićne ispovijedi i blagoslovi obitelji

Nakon predbožićnih ispovijedi i proslavljenih Božićnih blagdana obavili smo i blagoslov obitelji koji su to željeli (442 obitelji). ■

### Prilog za sirotište sestara Karmelićanki u Hrvatskom Leskovcu i karitativna pomoć u domovini

Za Božić smo poslali više od 20 tisuća švicarskih franaka za pomoć potrebnima u domovini po našim vjernicima. Sven i Matej, naši suradnici osobno su posjetili navedeno sirotište i predali 5000 CHF za siromašnu djecu. Švicarska župa St. Marien iz Thuna priključila se ovoj akciji sa 2000 CHF. ■



### Misijski Kalendar

#### Prva Pričest

**Bern:** Heiligkreuzkirche, nedjelja 05.05.2013. u 11.00 sati

Prva ispovijed za prvopričesnike i ispovijed za roditelje te generalna proba u subotu 04.05.2013. u 10.00 sati

#### Majčin dan

**Langenthal:** 12.05.2013. u 08.30 za vrijeme sv. mise

**Bern:** 12.05.2013. u 12.00 sati za vrijeme sv. mise

**Thun:** 12.05.2013. u 13.30 početak sv. mise, a kasnije u župnoj dvorani fešta uz program HDŠ domaća jela, pića i glazbu.

**Biel:** 18.00 sati za vrijeme sv. mise

#### Krizma

**Bern:** Heiligkreuzkirche 25.05.2013. u 11.00 sati

Ispovijed za krizmanike, roditelje i kumove u petak, 24.05.2013. u 16.00 sati

Poslije ispovijedi generalna proba. Krizmu podjeljuje: dr. Mile Bogović gospićko-senjski biskup

#### Hodošašća

**Lourdes:** 08.05.-12.05.2013.

**Rim:** 06.10.-12.10.2013.

Prijavite se na vrijeme kod misionara te ćete dobiti detaljnije informacije

### Posjeti svećenika iz domovine

U nedjelju 03.02. 2013. posjetio je našu misiju fra Jozo Puškarić, župnik u Donjoj Tramošnici, čiji su vjernici ovdje u Švicarskoj dan prije imali svoju godišnju feštu, te održao sv. misu u Thunu. Dva tjedna kasnije u Bernu je održao sv. misu župnik vlč. Josip Batinić iz Cera, koji je posjetio švicarsku župu u Koenizu. Naime sakristan te župe i naš predsjednik misijskoga vijeća g. Ante Čorluka je iz Cera, pa je prošle godine na putu kroz Hrvatsku i BiH sa krizmanicima posjetio Cer, te su domaćini Švicarci pozvali župnika u posjet Bernu. Obojici smo dali prigodni dar za siromašne njihovih župa iz kruha sv. Ante. ■

### Novi mandat u svećeničkom vijeću

Baselski biskup dr. Felix Gmuer imenovao je misionara fra Gojka za novi mandat od tri godine u svećeničko vijeće baselske biskupije. Ta biskupija broji više od milion i sto tisuća katolika. U njoj su sedam hrvatskih katoličkih misija u Švicarskoj. Svećeničko vijeće se sastaje tri puta godišnje po dva dana i analizira zajedno sa biskupom situaciju u biskupiji. Naš misionar je predstavnik svih stranih katoličkih misija, te je sudjelovao na ovogodišnjem prvom savjetovanju 28.-28. Veljače u Wiskofenu. ■

### Kršteni u Misiji

**Ivana Lešić**, kći Blaženka i Tanje r. Sarimanian, 26. prosinca 2012. u Thunu  
**Marina Tunić**, kći Josipa i Petre r. Tunić, 03. veljače 2013. u Bernu  
**Gabriel Stauffer**, sin Pascala i Anđele r. Ilić, 09. veljače 2013. u Thunu  
**Mateo Stauffer**, sin Pascala i Anđele r. Ilić, 09. veljače 2013. u Thunu

### Vjenčanja

**LUKA GRGIĆ i MARTINA ŠITUM**, 11. kolovoza 2012 u Sivši  
**MARKO MATIJEVIĆ i ALESSANDRA NATALIE BITTEL**, 15. prosinca 2012. u Bernu

### 25. GODINA BRAKA – SREBRENI JUBILEJ



Martinović Iva i Ljuba r. Stjepić proslavili su 15. prosinca 2013 u Bernu u krugu svojih najbližih i prijatelja srebrni jubilej. Iva je rođen u Seocu, a Ljubica na Gori. Vjenčali su se 30.11.1987. u Kraljevov Sutjesci. U Švicarsku dolaze 1990.

Sinovi Darko i Renato obogatili su obiteljski život. Sutradan su zajedno s vjernicima u Bernu proslavili taj jubilej, blagoslovili nove prstene, a fra Gojko je molio za blagoslov za njih i njihovu djecu. Redovni su posjetitelji nedeljnih misa i aktivni članovi naše misije. ■

POVRATNICI U DOMOVINU



**Jozo i Ljubica Matković**

Jozo je rođen u D. Dubici a Ljubica r. Knežević u Komušini. Crkveni brak sklopili su 1979. godine. Jozo odlazi u Švicarsku 1980. u Kanton Bern. Supruga Ljubica s djecom (Zlatko Ivo i Marija) dolaze 1992. U Švicarskoj im se 1996. godine rađa Manda Magdalena. Zajedno s djecom bili su aktivni članovi KUDA Plehan - Bern. Krajem siječnja oprostili su se od obitelji i prijatelja i vratili se u svoju rodnu Dubicu. Djeca ostaju u Švicarskoj pa će ih roditelji redovito posjećivati. ■

POVRATNICI U DOMOVINU



**Ivka i Jozo Božić**

Jozo i Ivka Božić (r. Matijević) rođeni su u Vrbovcu, župa Potočani. U Potočanima su se vjenčali 1976. godine. Imaju troje djece: Matija, Marko i Ivo. Dolaze u Švicarsku u Wengen 1979. godine, a djeca im se pridružuju 1992. Djeca su odrasla i osnovala svoje obitelji. 2003. godine teško ih je pogodila smrt najmlađeg sina Ive koji je iza sebe ostavio suprugu i troje djece. Sin Marko ima četvero, a kći Matija udana Anđelić troje djece. Jozo i Ivka vraćaju se u rodni Vrbovac nakon dugogodišnjeg rada, ali će i dalje posjećivati djecu i unučad kao i brojne prijatelje koji su ostali u Švicarskoj. ■

**Pomogli smo**

- 5000 - Dom za nezbrinutu djecu Hrvatski Leskovac
- 3000 - Caritas Banjalučke biskupije
- 2000 - Potrebite obitelji u misij
- 1350 - R. M. za liječenje, Sl. Brod
- 1000 - Franjevačka galerija Š. Brijeg
- 800 - Busovača
- 500 - Garevac, za potrebe J.T., Udruga Nada - Kovači(TG), Ovčarevo, D. Tramošnica, Novi Šeher, Cer
- 450 - Donji Svilaj
- 400 - Vukovar, Tramošnica, Bučje, Sestre milosrdnice Bugarska
- 300 - Veljaci, Maglaj, Čakovac, Babina Greda, Široki Brijeg, Zenica, Kraljeva Sutjeska, Tomislavgrad, Klokočevac, Voćin
- 200 - St. Beat Luzern, Nova Bila, Velika, D. Mahala, Vinkovci, St. Travnik, Dubrave, Sl. Brod, Potočani, Seonica
- 100 - Jelah, Gradiška, Betlehem - Mission

**Kruh sv. Ante 100 Plus**

200 - Nenad Trgovac, Ilija Mijatović (Melchnau), Ilija Marčić, Drago Ivić, Nikola Klemenčić, Aldijana Jurić, Božo Grbeš

150 - Vlado Perak

100 - Đuro Matić, Nikola Bilic, Mijo Sliško, Martin Biluš, Milena Pulić, Ivan i Dario Maras, Marijana Antunović, Pejo Šimić, Jozo Andrijanić, Mato Grgić (BE), Mato Grgić (Melchnau), Josip Orlovski, Darijo Bajić, Bože Budimir, Goran Purić, Mijo Čičak, Petar Radoš (Aarw.), Ilija Petrić, Anto Rokić, Dr. Roman Gürtl, Pero Baković, Marijan Dabić, Fam V. Jovičić, Josip Čutuk, Ante Filipović, Ljerka Zipperle, Leopold Landeka, Mara Šojat-Ivanković, Dubravka Letica, Pavo Čorić, Franjo Erceg, Josef Bodi, Pero Suhalj, Vicko Dobrošević, Mladen Brkić, Pero Guberac, Željko Andričić, Nikola Čurić, Josip Kovačević, Anto Matković, Arijana Mijačević, Lucija Eschler, Nikola Čurić, Jozo Đorđević, Fam. Klarić, Juro Crnogorac, Damir Kljajić, Stjepan Hudek, Anton Šišić, Marinko Matić, Ivo Bajić, Fam. Burić, Darko Crnogorac, Marko Čolić, Andrija Azinović, Karmla Kosta, Rudo Martinović, Marko Ivanović, Ivan Buljan, Vera Tuđina, Toma Begčević, V-M Olujić, Anto Čubel, Dragan Batinić, Luka Blatančić, Fam. Miloš, Dijana Vijačkić, Mato Brainović, Zdravko Kolak, Slavko Grgić, Pero Kovačević, Jozo Bajić, Jozo Katić, Milenko Bajić, Ilija Kopčić, Ivo Rajič, Ana Bandera, Drago Grmača, N. N.



**Miroslav Miro Mačinković** 1958. – 2012.



Rođen je 29.09.1958. u Drenovi, kod Prnjavora (BiH), od oca Ive i majke Ane r. Čolić. U Švicarsku dolazi 1994. Radi u firmi Marazzi AG. Prije tri godine otkriven mu je zloćudni rak, s kojim se pune tri godine borio. Umro je 29.11.2012. u Bernu. Ispraćen je od obitelji, prijatelja i poznanika svetom misom u Heiligkreuzkirche, koju je predvodio fra Gojko kao i kasnije obrede na bernskom groblju Bremgarten. Pokoj vječni daruj mu Gospodine.



**Anđelko Rožić** 1955. – 2013.



Rođen je 25.06.1955. u Božjakovini blizu Dugoga sela u Hrvatskoj. Vjenčao se sa Marijom Rožić 10.09.1977. u Jasenovcu. Godinu dana kasnije dolaze u Švicarsku, u Bern. Djeca Kristian i Martina rađaju se u Bernu. Supruga Marija umire 1999. Godine. Njezin gubitak, supruge i majke, Anđelko nikada nije mogao ni znati nadoknaditi. Umro je u Bernu 06.01.2013. godine. Njegovi prijatelji i poznanici oprostili su se s njime sv. misom u Heiligkreuzkirche u Bernu. Dan kasnije pokopan je pored supruge u ovičeljskoj grobnici u Novskoj. Pokoj vječni daruj mu Gospodine.



**Kata Radoš** 1958. – 2013.



Rođena je 24.04.1958. godine u Omolju u brojnoj obitelji pokojnih Ilije i Dragice. 15.01.1977. vjenčava se u Seonici s Andrijom Radošem. Bog je njihovu obitelj obdario sa djecom Matom, Marom i Dragicom. Andrija dolazi u Švicarsku 1978., a deset godina kasnije i njegova kompletna obitelj nastanjuje se u Bernu, gdje djeca i dalje žive, nakon što su se Andrija i Kata prije šest godina vratili u Lijepu našu, u Trogir, gdje su sagradili obiteljsku kuću.

Krštenja unučadi i posjeti djece i prijatelja uvijek su davali nove povode za susrete i dolazak u Bern. Tako i ovoga puta u siječnju. Čitavu subotu se veselila i pjevala, a u nedjeljno jutro unučad su primjetili da baka ne diše, kada su je htjeli probuditi, da ode na nedjeljnu misu, na kojoj je uvijek bila. Dva dana kasnije misionari fra Branko i fra Gojko ispratili su ju sv. misom s mnogim vjernicima u Bernu. Pokopana je u Crvenicama. Njen suprug Andrija sa djecom zahvalio se svima na ispraćajima i podršci u ovim teškim trenucima. Pokoj vječni daruj joj Gospodine.



**Zdravko Purić** 1980. – 2013.



Rođen je 14.11.1980. u Gradačcu (BiH). Početkom domovinskoga rata 1992. dolazi u Zagreb, gdje nastavlja školovanje, a 1999. pridružuje se roditeljima u Švicarskoj. Tri godine kasnije vjenčaje se sa Gordanom. Sin Mislav se rađa 2008. Godine, a supruga je trenutno u 5. mjesecu trudnoće.

Na prvi pogled bezazlena gripa, nakon četiri dana i upala pluća, završavaju taj mladi život i ostavljaju mnoge neutešenima: suprugu i sina, roditelje, brata i sestru, mnogobrojnu rodbinu, prijatelje i poznanike. Crkva st. Marije u Thunu, gdje smo ga ispratili bila je prepuna. Misionar fra Gojko naglasio je da nema riječi koje bi mogle utješiti njegove najmilije, ali je naglasio da je ponekad smrt jača od naših boli i da nam ostaje jedino žalostiti se sa žalosnima, da ne budu sami u žalosti. Pokojnik će vječno živjeti u srcima onih koji ga vole. Gospodin Smiljan Čorić, u čijem je restoranu pokojnik radio, izrazivši sućut najbližima, naglasio je kako je Zdravko bio marljiv, miran i kulturn radnik, čovjek i vjernik. Pokoj vječni daruj mu Gospodine.